

Distr.
GENERALS/7389
30 June 1966
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISHПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИНДИИ ОТ 29 ИЮНЯ 1966 Г.
НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Имею честь обратить Ваше внимание на следующие вторжения пакистанских вооруженных сил на нашу сторону от линии прекращения огня, что было также подтверждено наблюдателями Организации Объединенных Наций.

24 июня 1966 г. приблизительно в 16 ч. 30 м. индийские войска заметили, что пакистанскими войсками в районе NW 315876 был построен один каменный бруствер приблизительно в шести с половиной милях к югу-юго-западу от Наушахра на индийской стороне от линии прекращения огня.

После этого в данный район для расследования был направлен патруль во главе с офицером. Около 18 ч. 15 м., когда этот патруль находился на территории Индии приблизительно в 500 ярдах от линии прекращения огня, пакистанские войска открыли огонь из пулеметов среднего калибра, легких пулеметов, винтовок и 3-дюймовых минометов без каких-либо провокационных действий со стороны Индии.

В целях самозащиты патруль Индии вынужден был ответить огнем. В то же самое время на индийской стороне была замечена группа пакистанских войск, которая старалась окружить наш патруль.

Правительство Индии представило жалобу о нарушении соглашения о прекращении огня и указало район инцидента наблюдателям Организации Объединенных Наций. Впоследствии на совместном совещании наблюдателей Организации Объединенных Наций с обеих сторон, проходившем 25 июня 1966 года, наблюдатели указали, что каменный бруствер был построен пакистанскими войсками на индийской стороне от линии прекращения огня.

Известно, что наблюдатели Организации Объединенных Наций попросили пакистанские войска освободить занятую территорию. Пакистанские войска не только не сделали этого, но в ночь с 25 на 26 июня 1966 года они соорудили дополнительный каменный бруствер в том же самом районе.

2. Это является вопиющим нарушением не только соглашения о прекращении огня и Ташкентской декларации, но также различных соглашений, заключенных на основании Ташкентского соглашения между начальником штаба армии Индии и Главнокомандующим пакистанской армией.

3. Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

Примите и проч.

Г. ПАРТХАСАРАТХИ

Чрезвычайный и полномочный посол
Постоянный представитель
